

Form PTO-1594 (Rev. 07/05)  
OMB Collection 0651-0027 (exp. 7/31/2008)

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
United States Patent and Trademark Office

# RECORDATION FORM COVER SHEET TRADEMARKS ONLY

To the Director of the U. S. Patent and Trademark Office: Please record the attached documents or the new address(es) below.

### 1. Name of conveying party(ies):

VOXDATA SOLUTIONS INC.

- Individual(s)
- General Partnership
- Corporation- State: \_\_\_\_\_
- Other Canada Corporation
- Association
- Limited Partnership

Citizenship (see guidelines) \_\_\_\_\_

Additional names of conveying parties attached?  Yes  No

### 3. Nature of conveyance /Execution Date(s) :

Execution Date(s) July 15, 2008

- Assignment
- Security Agreement
- Other \_\_\_\_\_
- Merger
- Change of Name

### 2. Name and address of receiving party(ies)

Additional names, addresses, or citizenship attached?  Yes  No

Name: FONDS ALTERINVEST II, S.E.C.

Internal

Address: \_\_\_\_\_

Street Address: 5, PLACE VILLE MARIE SUITE 500

City: MONTREAL

State: QUEBEC

Country: CANADA Zip: H3B 5E7

- Association Citizenship \_\_\_\_\_
- General Partnership Citizenship \_\_\_\_\_
- Limited Partnership Citizenship \_\_\_\_\_
- Corporation Citizenship \_\_\_\_\_
- Other BANK Citizenship \_\_\_\_\_

If assignee is not domiciled in the United States, a domestic representative designation is attached:  Yes  No  
(Designations must be a separate document from assignment)

### 4. Application number(s) or registration number(s) and identification or description of the Trademark.

A. Trademark Application No.(s)  
75507865

B. Trademark Registration No.(s)

Additional sheet(s) attached?  Yes  No

C. Identification or Description of Trademark(s) (and Filing Date if Application or Registration Number is unknown):  
VOXDATA

### 5. Name & address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: ME LUC RICHARD

Internal Address: \_\_\_\_\_

Street Address: 500, PLACE D'ARMES, SUITE 2420

City: MONTREAL

State: QUEBEC, CANADA Zip: H2Y 2W2

Phone Number: 514-845-3533

Fax Number: 514-845-9522

Email Address: richard@morencyavocats.com

### 6. Total number of applications and registrations involved:

1

### 7. Total fee (37 CFR 2.6(b)(6) & 3.41) \$ 40

- Authorized to be charged by credit card
- Authorized to be charged to deposit account
- Enclosed

### 8. Payment Information:

a. Credit Card Last 4 Numbers 4579  
Expiration Date 09/09

b. Deposit Account Number \_\_\_\_\_

Authorized User Name \_\_\_\_\_

### 9. Signature:

Signature

JULY 17, 2008

Date

LUC RICHARD

Name of Person Signing

Total number of pages including cover sheet, attachments, and document: 5

Documents to be recorded (including cover sheet) should be faxed to (571) 273-0140, or mailed to:  
Mail Stop Assignment Recordation Services, Director of the USPTO, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450

OP \$40.00 75507865

### Security Agreement

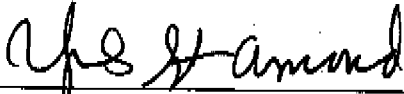
In consideration of a loan that was granted by FONDS ALTERINVEST II S.E.C., acting through the Business Development Bank of Canada, whose full post office address is 5, Place Ville-Marie, suite 500, Montreal, Province of Québec H3B 5E7 (the "Assignee") on July 15, 2008, the receipt and adequacy of which is hereby acknowledged, Voxdata Solutions inc. (the "Assignor"), whose full post office address is 1155, Metcalfe Street, suite 1860, Montreal, H3B 2V6, Province of Quebec, Canada, hereby confirms having assigned to Assignee, a security interest in and to Trade-mark Registrations:

- US Trade-mark serial number 75501865 filed on June 15, 1998 for the trade-mark VOXDATA;

This assignment is effective on 15<sup>th</sup> day of July, 2008

Signed at the City of Montreal, this 15<sup>th</sup> day of July 2008.

**VOXDATA SOLUTIONS INC.**



By: Yves-St-Amand  
Title: Vice-President, Finance



## PROCURATION

**FONDS ALTERINVEST II S.E.C.**, société en commandite agissant par son commandité **BANQUE DE DÉVELOPPEMENT DU CANADA**, corporation bancaire continuant la personnalité morale de la Banque Fédérale de Développement par une loi du Parlement du Canada, 42-43-44 Élisabeth II (1994-1995), sanctionnée le 13 juillet 1995, ayant son siège social au 5, Place Ville-Marie, bureau 300, Montréal (Québec) H3B 5E7, agissant à ces présentes et représenté par Louis-David Julien et par Randall Dagenais, dûment autorisés aux fins des présentes, tel qu'ils le déclarent,


NOMME ET CONSTITUE:

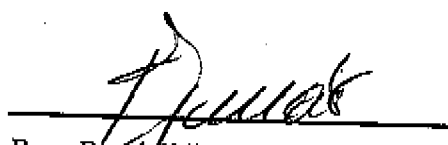
**Luc Richard, Avocat**

son mandataire spécial à qui il donne pouvoir de signer en son nom, tous actes et documents et autres effets qu'il juge nécessaire contenant les conditions et garanties attachées à l'Investissement # 049829-01 consenti à « **Voxdata (6957218 Canada Inc.)** ».

**FAIT ET SIGNÉ** en la cité de Montréal, province de Québec, ce neuvième (9e) jour du mois de juillet deux mille huit (2008).

**FONDS ALTERINVEST II, S.E.C.**, société en commandite agissant par son commandité **BANQUE DE DÉVELOPPEMENT DU CANADA**.

  
\_\_\_\_\_  
Par : **Louis-David Julien**, Directeur général  
Financement subordonné

  
\_\_\_\_\_  
Par : **Randall Dagenais**, Directeur  
Financement subordonné

TRADEMARK

REEL: 003817 FRAME: 0610

# MORENCY

**SOCIÉTÉ D'AVOCATS**

500, PLACE D'ARMES, BUR. 2420, MONTRÉAL (QC) H2Y 2W2  
TÉLÉPHONE: 514 845-3533 TÉLÉCOPIEUR: 514 845-9522

**WWW.MORENCYAVOCATS.COM**

MONTRÉAL QUÉBEC SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU LÉVIS

## BORDEREAU DE TRANSMISSION

**DATE /DATE** 17 juillet 2008

**DESTINATAIRE /TO** USPTO trademarks

**TÉLÉCOPIEUR /FAX NUMBER** (571) 273-0140

**VOTRE DOSSIER /YOUR FILE**

**TRANSMIS PAR /TRANSMITTED BY** Me Luc Richard

**NOTRE DOSSIER /OUR FILE** 60164 0154

**NOMBRE DE PAGES (INCLUANT CELLE-CI)** 5

### MESSAGE

(S.V.P. NOUS AVISER SI VOUS NE RECEVEZ PAS LE NOMBRE DE PAGES INDIQUÉ).  
(PLEASE, NOTIFY US IF YOU DO NOT RECEIVE THE NUMBER OF PAGES INDICATED).

### AVIS DE CONFIDENTIALITÉ

Le présent message télécopié et les documents qui l'accompagnent peuvent contenir des informations confidentielles ou privilégiées à l'intention exclusive du destinataire désigné. Si vous n'êtes pas ce destinataire ou son employé ou mandataire autorisé, soyez avisé que toute diffusion ou reproduction de ces documents ou de leurs contenus est interdite. Si vous avez reçu cette transmission par erreur, veuillez communiquer immédiatement par téléphone, à frais virés, avec notre préposé(e) afin de nous en aviser et de convenir du mode de renvoi des documents reçus. Nous vous remercions de votre collaboration.

This message as well as all documents appended hereto may contain information which is confidential or privileged, and is intended only for use of the person to which it is addressed. If you are not the intended recipient, or an employee or authorised representative thereof, be advised that any dissemination, distribution or reproduction of this facsimile or its contents is strictly prohibited. If you have received this facsimile by mistake, please notify us immediately of same by telephone, using a collect call, so that we may agree upon method by which this facsimile will be returned. We thank you for your collaboration.

MORENCY SOCIÉTÉ D'AVOCATS, S.E.N.C.